창세기 1:1 태초에 하나님이 천지를 창조하시니라 주께서 나와 함께 하심이라 주의 지팡이와 막대기가 나를 안위하시나이다 내 영혼을 소생시키시고 자기 이름을 위하여 의의 길로 인도하시는도다 내가 사망의 음침한 골짜기로 다닐지라도 해를 두려워하지 않을 것은 Genesis 1:1 그가 나를 푸른 풀밭에 누이시며 쉴 만한 물 가로 인도하시는도다 In the beginning, God created the heavens and the earth. 내 평생에 선하심과 인자하심이 반드시 나를 따르리니 여호와는 나의 목자시니 내게 부족함이 없으리로다 주께서 내 원수의 목전에서 내게 상을 차려 주시고 기름을 내 머리에 부으셨으니 내 잔이 넘치나이다 개가 여호와의 집에 영원히 살리로다 창세기 1:27 하나님이 자기 형상 곧 하나님의 형상대로 사람을 창조하시되 남자와 여자를 창조하시고 Genesis 1:27 So God created man in his own image, in the image of God he created him: male and female he created them. 창세기 1:31 하나님이 지으신 그 모든 것을 보시니 보시기에 심히 좋았더라 저녁이 되고 Even though I walk through the valley of the shadow 아침이 되니 이는 여섯째 날이니라 Genesis 1:31 The LORD is my shepherd; I shall not want. our rod and your staff, they comfort me. ne makes me lie down in green pastures. And God saw everything that he had made, and behold, it was very He leads me in paths of righteousness will fear no evil, for you are with me; good. And there was evening and there was morning, the sixth day. He leads me beside still waters. He restores my soul. or his name's sake. 창세기 2:7 여호와 하나님이 땅의 흙으로 사람을 지으시고 Dsalm 23 of death, 생기를 그 코에 불어넣으시니 사람이 생령이 되니라 Genesis 2:7 Then the LORD God formed the man of dust from the ground and breathed into his nostrils the breath of life, and the man became a living creature.



시편 35:9 내 영혼이 여호와를 즐거워함이여 그의 구원을 기뻐하리로다

Psalm 35:9

Then my soul will rejoice in the Lord, exulting in his salvation.

시편 100

온 땅이여 여호와께 즐거운 찬송을 부를지어다 기쁨으로 여호와를 섬기며 노래하면서 그의 앞에 나아갈지어다 여호와가 우리 하나님이신 줄 너희는 알지어다 그는 우리를 지으신 이요 우리는 그의 것이니 그의 백성이요 그의 기르시는 양이로다 감사함으로 그의 문에 들어가며 찬송함으로 그의 궁정에 들어가서 그에게 감사하며 그의 이름을 송축할지어다 여호와는 선하시니 그의 인자하심이 영원하고 그의 성실하심이 대대에 이르리로다

Psalm 100

Make a joyful noise to the Lord, all the earth!
Serve the Lord with gladness!
Come into his presence with singing!
Know that the Lord, he is God!
It is he who made us, and we are his;
we are his people, and the sheep of his pasture.
Enter his gates with thanksgiving, and his courts with praise!
Give thanks to him; bless his name!
For the LORD is good; his steadfast love endures forever, and his faithfulness to all generations.

잠언 4:7 지혜가 제일이니 지혜를 얻으라 네가 얻은 모든 것을 가지고 명철을 얻을지니라

Proverb 4:7

The beginning of wisdom is this: Get wisdom, and whatever you get, get insight.

잠언 22:29 네가 자기의 일에 능숙한 사람을 보았느냐 이러한 사람은 왕 앞에 설 것이요 천한 자 앞에 서지 아니하리라 Do you see a man skillful in his work? He will stand before kings; he will not stand before obscure men.

Proverbs 22:29

내 아들아 내 말에 주의하며 내가 말하는 것에 네 귀를 기울이라 그것을 네 눈에서 떠나게 하지 말며 네 마음 속에 지키라 Proverbs 4:20-21 My son, be attentive to my words; incline your ear to my sayings. Let them not escape from your sight; keep them within your heart.

잠언 4:20-21

Charlotte Mason Korea 샬롯 메이슨 한국 요한복음 13:34-35

새 계명을 너희에게 주노니 서로 사랑하라 내가 너희를 사랑한 것 같이 너희도 서로 사랑하라 너희가 서로 사랑하면 이로써 모든 사람이 너희가 내 제자인 줄 알리라

John 13:34-35

A new commandment I give to you, that you love one another: just as I have loved you, you also are to love one another. By this all people will know that you are my disciples, if you have love for one another.

고린도전서 10:31

그런즉 너희가 먹든지 마시든지 무엇을 하든지 다 하나님의 영광을 위하여 하라

1 Corinthians 10:31

So, whether you eat or drink, or whatever you do, do all to the glory of God.

에베소서 4:25

그런즉 거짓을 버리고 각각 그 이웃과 더불어 참된 것을 말하라 이는 우리가 서로 지체가 됨이라

Ephesians 4:25

Therefore, having put away falsehood, let each one of you speak the truth with his neighbor, for we are members one of another.

에베소서 4:32

서로 친절하게 하며 불쌍히 여기며 서로 용서하기를 하나님이 그리스도 안에서 너희를 용서하심과 같이 하라

Ephesians 4:32

Be kind to one another, tenderhearted, forgiving one another, as God in Christ forgave you.

알게 하라 주께서 가까우시니라 주 안에서 항상 기뻐하라 내가 다시 말하노니 기뻐하라 아무 것도 염려하지 말고 다만 모든 일에 기도와 빌립보서 4:4-9 (card 1 of 2) 모든 사람에게 너희 관용을

쏬

이것은 약속이

공경하라

어머니를 -

<u> 에베소서</u> 6:1-3

그리스도 예수 안에서 너희 마음과 생각을 지키시리라 그리하면 모든 지각에 뛰어난 하나님의 평강이 너희 구할 것을 감사함으로 하나님께 아뢰라 자녀들아 주 안에서 너희 부모에게 순종하라 이것이 옳으니라 네 아버지와 첫 계명이니 이로써 네가 잘되고

promise), "that it may go well with you and that you may live long your father and mother" (this is the first commandment with a Children, obey your parents in the Lord, for this is right. "Honor

n the land.'

Charlotte Mason Korea 샬롯 메이슨 한국

Ephesians 6:1-3

빌립보서 4:4-9 (card 2 of 2) 끝으로 형제들아 무엇에든지 참되며 무엇에든지 경건하며 무엇에든지 옳으며 무엇에든지 정결하며 무엇에든지 사랑 받을 만하며 무엇에든지 칭찬 받을 만하며 무슨 덕이 있든지 무슨 기림이 있든지 이것들을 생각하라 너희는 내게 배우고 받고 듣고 본 바를 행하라 그리하면 평강의 하나님이 너희와 함께 계시리라

## Philippians 4:4–9 (card 1 of 2)

Rejoice in the Lord always; again I will say, rejoice. Let your reasonableness be known to everyone. The Lord is at hand; do not be anxious about anything, but in everything by prayer and supplication with thanksgiving let your requests be made known to God. And the peace of God, which surpasses all understanding, will guard your hearts and your minds in Christ Jesus.

## Philippians 4:4-9 (card 2 of 2)

Finally, brothers, whatever is true, whatever is honorable, whatever is just, whatever is pure, whatever is lovely, whatever is commendable, if there is any excellence, if there is anything worthy of praise, think about these things. What you have learned and received and heard and seen in me—practice these things, and the God of peace will be with you.

데살로니가전서 5:18 범사에 감사하라 이것이 그리스도 예수 안에서 너희를 향하신 하나님의 뜻이니라

1 Thesalonians 5:18

Give thanks in all circumstances; for this is the will of God in Christ Jesus for you.

히브리서 11:1 믿음은 바라는 것들의 실상이요 보이지 않는 것들의 증거니

큰 이익이 되느니라

있으면 경건은

그러나 자족하는 마음이

디모데전서 6:6

Hebrews 11:1

Now faith is the assurance of things hoped for, the conviction of things not seen.

1 Timothy 6:6 But godliness with contentment is great gain.

Charlotte Mason Korea 샬롯 메이슨 한국 히브리서 13:17

너희를 인도하는 자들에게 순종하고 복종하라 그들은 너희 영혼을 위하여 경 성하기를 자신들이 청산할 자인 것 같이 하느니라 그들로 하여금 즐거움으로 이것을 하게 하고 근심으로 하게 하지 말라 그렇지 않으면 너희에게 유익이 없느니라

Hebrews 13:17

Obey your leaders and submit to them, for they are keeping watch over your souls, as those who will have to give an account. Let them do this with joy and not with groaning, for that would be of no advantage to you.

야고보서 4:1

너희 중에 싸움이 어디로부터 다툼이 어디로부터 나느냐 너희 지체 중에서 싸우는 정욕으로부터 나는 것이 아니냐

James 4:1

What causes quarrels and what causes fights among you? Is it not this, that your passions are at war within you?

야고보서 5:8

너희도 길이 참고 마음을 굳건하게 하라 주의 강림이 가까우니라

lames 5:8

You also, be patient. Establish your hearts, for the coming of the Lord is at hand.

베드로전서 4:8

무엇보다도 뜨겁게 서로 사랑할지니 사랑은 허다한 죄를 덮느니라

1 Peter 4:8

Above all, keep loving one another earnestly, since love covers a multitude of sins.

우리 주 하나님이여 영광과 존귀와 권능을 받으시는 것이 합당하오니 주께서 만물을 지으신지라 만물이 주의 뜻대로 있었고 받았나이다 하더라 요한계시록 4:11

Worthy are you, our Lord and God, Revelation 4:11 또 지으심을 만일 우리가 죄가 없다고 말하면 스스로 속이고 또 진리가 우리 속에 있지 If we say we have no sin, we deceive ourselves, and the truth is 미쁘시고 의로우사 불의에서 깨끗하게 하실 자백하면 그는 존 바 수리

우리를 우리가

죄를 사하시며 라.

수리

니할 것이요

요한일서 1:8-9

he is faithful and just to forgive us our sins and to cleanse us from all unrighteousness not in us. If we confess our sins,

and by your will they existed and were created.

to receive glory and honor and power,

for you created all things,

Charlotte Mason Korea 샬롯 메이슨 한국

1 John 1:8-9

"나는" 에베소서 2:8-10 너희는 그 은혜에 의하여 믿음으로 말미암아 구원을 받았으니 이것은 너희에 게서 난 것이 아니요 하나님의 선물이라 행위에서 난 것이 아니니 이는 누구 든지 자랑하지 못하게 함이라 우리는 그가 만드신 바라 그리스도 예수 안에서 선한 일을 위하여 지으심을 받은 자니 이 일은 하나님이 전에 예비하사 우리 로 그 가운데서 행하게 하려 하심이니라

"I am" Ephesians 2:8-10
For by grace you have been saved through faith. And this is not

your own doing; it is the gift of God, not a result of works, so that no one may boast. For we are his workmanship, created in Christ Jesus for good works, which God prepared beforehand, that we

"할 수 있다" 빌립보서 4:13 내게 능력 주시는 자 안에서 내가 모든 것을 할 수 있느니라

"I can" Philippians 4:13 I can do all things through him who strengthens me.

"해야만 한다" 마가복음 12:30-31 네 마음을 다하고 목숨을 다하고 뜻을 다하고 힘을 다하여 주 너의 하나님을 사랑하라 하신 것이요 둘째는 이것이니 네 이웃을 네 자신과 같이 사랑하라 하신 것이라 이보다 더 큰 계명이 없느니라

"I ought" Mark 12:30-31

should walk in them.

'And you shall love the Lord your God with all your heart and with all your soul and with all your mind and with all your strength.' The second is this: 'You shall love your neighbor as yourself.' There is no other commandment greater than these.

"할 것이다" 시편 119:30 내가 성실한 길을 택하고 주의 규례들을 내 앞에 두었나이다

내가 성실한 길을 택하고 주의 규례들을 내 앞에 두었니 "I will" Psalm 119:30 I have chosen the way of faithfulness;

Charlotte Mason Korea 샬롯 메이슨 한국

|  | Charlotte Mason Korea<br>샬롯 메이슨 한국 |  |
|--|------------------------------------|--|

|  | Charlotte Mason Korea<br>샬롯 메이슨 한국 |  |
|--|------------------------------------|--|

|  | Charlotte Mason Korea<br>샬롯 메이슨 한국 |  |
|--|------------------------------------|--|